ства, думает, что довольно того, когда скажет: „Да будет исполнена моя воля; таково мое удовольствие“».[28]

Не менее интересны были для русского читателя сведения о другой реформе, проведенной Тюрго, — об отмене натуральной *дорожной повинности, т. е. обязанности крестьян являться* на ремонт дорог по требованию властей. Известно, как тягостна была эта повинность для крестьян в России XVIII века! Чернышевский считал эту реформу одним из важнейших мероприятий министерства Тюрго: «Тюрго думал нанести старому общественному устройству удары еще более решительные. При тогдашнем стремлении публики к переменам сильное впечатление произвела брошюра, написанная под его влиянием. Она требовала отменения дорожной повинности; имя автора не было выставлено; предполагали, что написал ее Вольтер».[29] Перевод этой брошюры также был напечатан Богдановичем в его журнале[30] под выразительным названием „О невольных крестьянских работах“».

По всей видимости эта брошюра не принадлежит Вольтеру, но она написана талантливо и смело, касается весьма острых вопросов классовых отношений и должна была очень заинтересовать русских читателей журнала. В ней говорилось: «Благодарим государственного правления благотворительного соучастника, который свергает с нас двукратное иго казенных работ при дорогах и освобождает нас от нарядчиков на оные работы! Благодарим того, который, сокрушая бремя, самое ненавистное, какое только когда-нибудь удручало людей вольных, доставляет нам помощь на тех же самых больших дорогах, которые через столь долгое время орошаемы были нашими слезами! Таков есть народный глас, простирающийся от одного предела государства до другого».[31] В некоторых местах этой брошюры звучит явная антикрепостническая нота, тирада против невольничества выделена в «Собрании новостей» курсивом: «Мы избавлены будем навсегда от сих угнетателей, так точно, как от рабского и схоластического невольничества. *Сие невольничество ведется и ныне еще в некоторых провинциях, отдаленных от столичного города: но сие наносит нам такое поношение, которое наше человеколюбивое и просвещенное правление не приминет без сомнения загладить*».[32]

---

[28] Там же, стр. 38.
[29] Н. Г. Чернышевский, Полн. собр. соч., т. V, ГИХЛ, М., 1950, стр. 308.
[30] «Собрание новостей», 1776, май, стр. 23—36.
[31] Там же, стр. 27.
[32] Там же, стр. 29.